

# LA PROVINCIA

(Apariado núm. 43)

DECANO DE LA PRENSA DE HUELVA

Franqueo concertado

ULTIMAS NOTICIAS

ANUNCIOS

Gaceñas y Reclamos  
pidanse precios

Redacción y Administración:

Joaquín Costa, 13

Años de la Papelería Inglesa  
Teléfono núm.

Año LXI.—Núm. 15.312

DIARIO DE LA NOCHE

Martes 5 de Junio de 1934

## Cartas del extranjero

### La política colonial francesa

París.—Francia es un soberbio país colonialista. Claro, que esta afirmación no viene a revelar ningún secreto. Todo el mundo sabe cual es la actuación francesa en los problemas coloniales y cual es su importancia de segundo país colonista del mundo. La afirmación, sin embargo es actualísima y lo es porque Francia acaba de ganar una importante batalla, muy a la chita callando, en el orden económico colonial.

La producción del caucho venía atravesando, desde hace ya unos años, una aguda crisis no de exceso de producto sino de disminución de mercados, crisis que continuaba, desde luego. Ya en 1922 hubo que recurrir a elaborar un plan internacional de restricciones que graduase la producción para evitar la depresión económica del producto ante el exceso de caucho lanzado a los mercados. Y se trazó un plan quinquenal que surtió, sin duda, sus efectos. Pero más tarde no ha habido otro remedio que idear un nuevo plan quinquenal de restricciones que es el que ahora, otra comisión

internacional, acaba de decretar. Y aquí la batalla ganada por Francia.

Todos los países productores de caucho se han adherido al convenio. Pero de todos ellos es solo Francia la beneficiada en realidad, puesto que es la nación a la que no se le impone, de hecho, una restricción toda vez que hasta fines del quinquenio del plan, no se verá precisada a reducir su producción cauchutera y, mientras, como los otros países sufrirán lo que ellos aceptan como un beneficio— las restricciones estudiadas, resultará que Francia colocará muy bien en los mercados lo que en estos instantes le es difícil vender. ¿Cómo ha logrado este acuerdo internacional? ¡Ah!... Ahí está el genio diplomático francés y el amor de Francia a sus colonias.

Francia es, pues, —volvemos a la afirmación del principio— un soberbio país colonialista.

LOPEZ GRINDA.

París, mayo de 1934.

#### EN PLENO DIA

##### Roban una joyería en una de las calles más céntricas de Londres

Londres.—De un escaparate de una rica joyería de Regent Street han sido sustraídas varias joyas valiosísimas.

El robo se ha cometido de once a doce de la mañana lo que causa la extrañeza que es de suponer por el considerable tráfico que a tal hora hay por dicha vía.

El cristal del escaparate fue perforado.

#### EN PARIS

##### Continúan registrándose incidentes entre los vendedores de periódicos

París.—Continúa registrándose incidentes entre los vendedores de periódicos principalmente en los alrededores del bosque de Boulogne.

En los de los boulevares un grupo incendió todos los ejemplares que conducía un vendedor de "Acción Française".

VEA MAÑANA NUESTRA SECCION PARA LA MUJER

## Asociación Onubense de Cultura Musical

### El violinista Szimón Goldberg

El último concierto ofrecido por la Cultural para cerrar la serie del presente curso, ha constituido un rotundo triunfo para el formidable violinista polaco Goldberg y para Haus Neumark, el excelente pianista que lo acompaña.

Anoche el selecto auditorio que acude a estas fiestas de arte, aplaudió con fervoroso entusiasmo la magna labor de estos virtuosos.

Szymon Goldberg, es a pesar de su juventud, pues acaba de cumplir los 25 años, un maravilloso maestro del violín, con una técnica magistral y una honradez ejecutando las obras, que no se puede oír nada más precisamente dicho. Hace cantar de un modo bellísimo a su magnífico Sradivari que es una verdadera joya adquirida en Alemania y cuyo precio no baja hoy de 90.000 pesetas.

El programa de una composición bien elegida, contenía una primera parte dedicada al clasicismo con dos obras portentosas, La Sonata a la Primavera de Beethoven y la Sonata en sol para violín de Bach, y en ambas puso el artista cátedra de buena dicción. La magnífica obra beethoveniana, escrita en el año 1801, característico del llamado segundo estilo del maestro, si no tiene el ímpetu y la pasión de la Sonata a Kreutzer, en cambio la aventaja en elegancia y gracia exquisita: sus cuatro tiempos inspiradísimos llegaron con toda claridad al público especialmente el adagio que es una página maestra. En la obra de Bach, grandiosa como todas las del inmenso músico de Leipzig, el ar-

tista nos dió un aversión espléndida de la Fuga, que fué grandemente aplaudida. En la segunda parte nos agradó sobremanera la Sonata de Claudio Debussy, obra hermosa de perfecta estructura y que recuerda por su estilo a otras composiciones del maestro francés. El resto del programa dedicado al virtuosismo contenía obras que son obligadas en el repertorio de los grandes maestros del violín. La Introducción y Rondó Caprichoso de Saint-Saens, que es de los mejores trozos que dejó el artista autor de la Danza macabra, el idílico Rondó de Mozart, lleno de esa única elegancia que tienen las creaciones del gran maestro vienés, la delicada Melodía de Orfeo de Gluck, al Siciliano y Rigodón de Francaeur y el difícilísimo capricho en la menor de Wieniawski, fueron tan aplaudidos que los sarritas dieron dos "extras" magníficos: la Danza de la Vida Breve, del gran Falla, tocada de un modo prodigioso y la Segunda Danza Slavica de Dvorak. Tenemos que dedicar un párrafo aparte al eximio pianista Haus Neumark, que sin disputa es el mejor acompañante que hemos oído en Huelva, con su actuación sobria, justa y ponderada y su gran dominio del piano, supo sacar efectos hermosos y ajustarse al solista con una perfección suprema, haciendo resaltar la labor del violinista. Compartió muy justamente las ovaciones del público.

La inauguración del próximo curso tendrá lugar en octubre y ya daremos cuenta de los proyectos de la Cultural.

C. R. M.

## DEPORTES

### FUTBOL

#### VUELVE EL AYAMONTE F. C.

Ayamonte (Huelva).—Se halla en periodo de reorganización el equipo titular de la localidad.

Se trata de formar un conjunto de valores locales que, con el esfuerzo de algunos elementos onubenses, puedan desempeñar un papel lucido en un campeonato provincial de equipos no federados.

Es de esperar el resurgimiento de la atención, hoy desmayada ante la actitud indolente de los directivos. Algunos jóvenes deportistas interesados en que se repitan las no muy lejanas glorias del Ayamonte F. C., han tomado en arriendo el campo deportivo Cardenio, con el propósito de celebrar encuentros todos los domingos. Con el titular habrán de contender equipos de la capital, pueblos de la provincia y del vecino Algarbe portugués.

Esto constituye una manera de pulsación para ver de federar a Ayamonte F. C. con objeto de que pueda tomar parte en el campeonato de Liga en la próxima temporada.

C. R.

#### EL PROXIMO DOMINGO JUGARA

##### EL ATHLETIC DE BILBAO EN EL ESTADIO DE VALLECAS

Madrid.—Para el próximo domingo día 10 ha sido concertado por el Athletic de Madrid un partido con su homónimo de Bilbao, que posiblemente alineará a sus elementos internacionales.

#### LOS PROPOSITOS DEL NACIONAL

Madrid.—El Club Deportivo Nacional piensa desarrollar durante la próxima temporada un brillante papel en el torneo de Liga, en cuya tercera división actuará en plan de favorito.

Los directores del club blanquiverde han iniciado gestiones, muy adelantadas ya, con objeto de que figure en el cuadro el jugador Sastre y algún otro equipier catalán.

### TENNIS

#### CAMPEONATO INTERNACIONAL

En el Estadio de Garros se celebraron el domingo los encuentros finales dobles para el campeonato internacional de tenis entre

### Automovilismo

#### EL PRIMER GRAN PREMIO AUTOMOVILISTA

Montreux.—El domingo en el circuito de Monpeu se corrió el primer gran premio automovilista en un recorrido de 298 kilómetros.

Etanelli iba en cabeza en todas las vueltas de la carrera pero en la última sufrió un panne y perdió el primer puesto. En primer lugar se clasificó Trusit. Segundo, Etanelli, tercero Straiy, cuarto Varcí, quinto, Hamilthron.

#### Fiestas deportivas que se celebrarán entre portugueses y españoles

Salamanca. La comisión de deportes del Certamen Hispano-Portugués, tiene el proyecto de grandes fiestas deportivas en las que tomarán parte equipos de las dos naciones hermanas.

A esta asistirá el presidente de la República y parece que asistirán, también, representaciones oficiales portuguesas.

Consistirá las pruebas deportivas en combates de boxeo, carrera ciclistas, tiradas de pichón, atletismo y por último y más interesante un gran partido de fútbol entre uno los Club españoles y una selección portuguesa.

De los Club españoles que están en "cartera" se encuentran el Madrid Valencia, Athletic de Bilbao, y algún otro "que sentimos no recordar".

Lo que si recuerdo es que la citada comisión trabaja mucho y que, en Salamanca, veremos con motivo de estas fiestas buenos combates de boxeo, para lo que es probable actúen Paulino, Gironés, Martínez de Alfara, Ignacio Ara y otros destacados valores del pugilismo nacional.

En ciclismo no se queda atrás y se organiza una prueba internacional a la cual se invitará a corredores portugueses.

R. I. P. A.

EL SEÑOR

### Don Matias López Gómez

Falleció el día 29 de Mayo de 1934, á los 61 años de edad

Después de recibir los Auxilios Espirituales

Su desconsolada esposa, hijos, hermanos, tíos, primos, sobrinos y demás parientes y afectos,

Ruegan a sus amistades lo tengan presente en sus oraciones y asistan á la Misa de Requiem que por el eterno descanso de su alma se celebrará mañana Miércoles, á las nueve y media de la mañana, en la Parroquia de la Concepción, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.

EN PERPIGNAN

#### Descarga una tormenta y un rayo mata a un español

Perpignan.—Ha descargado sobre esta ciudad una horrosa tormenta de piedra y granizo.

Se inundaron pisos bajos y sótanos y un rayo mató a un individuo de nacionalidad española que tartó de guarecerse debajo de un árbol.

DE ESTADISTICA

#### En Inglaterra existen actualmente 58.741 médicos

Londres.—En el año 1933 terminaron en Inglaterra la carrera de medicina 1343 en individuos, cifra que sumada a los médicos ya existentes dan un total en primero de enero de 1934, de 56.741 médicos para toda la Gran Bretaña, el mayor número de galenos hasta ahora conocido en la Rubia Albión.

## LO QUE PASA

### Escándalo y malos tratos

En Valverde ha sido detenido Diego Parreño Arrayá de 49 años de edad por escándalo en la vía pública y maltrato de obra a su hermana Angela Parreño Arrayás.

### Insultos contra un juez municipal

Cuando se celebraba un juicio de falta contra el vecino de Santa Barbara Agustín Pérez Pérez, de 34 años de edad dicho individuo insultó y amenazó al juez diciéndole que a él no lo detenia nadie.

Inmediatamente el referido juez ordenó su detención ingresando en el Depósito municipal.

### Agresión

El vecino de la aldea "El Patrás, Fernandito Alamo banda denunció a la Guardia civil de Valverde que cuando se hallaba regando en una finca del término de Trigueros, fué agredido por un individuo llamado, "Corbido Caro Moreno, causándole la herida que presentaba en la región parietal.

Fernando fué auxiliado recibiendo asistencia facultativa en el Hospital provincial donde calificaron el estado de la lesión de pronóstico reservado.

### Riña

En el pueblo de Lepe, riñeron Manuel Riquelme que Santana Vela, y Manuel Aguedad Ferrández.

Este resultó con una herida de pronóstico reservado en la comisura izquierda de los labios, de un mordisco que le dió el contrario.

### Allanamiento de morada

José Rodríguez Rivera, vecino de Villablanca ha sido detenido por allanar el domicilio de su convecino Luis Sánchez Rivera.

El detenido rompió la puerta de la casa de Luis y se acostó en la cama.

## SE VENDE

una máquina de vapor, semi-nueva, "Bellis & Morcom", autolubrificante, de 400 HP., 333 r. p. m., de 10/11 atmósferas, alta y baja presión. Razón: Sindicato Minero de Huelva, Cueva de la Mora.

## LES INTERESAN SABER

El Gran Stok de Trajes confeccionados para Caballeros y Niños por las más importantes casas de Madrid y Barcelona, confección esmerada

Trajes Caballeros bien confeccionado de lana desde 40 Ptas.

en Driles hilo de todas clases . . . 18 .

Pantalones para playa blancos clase Extra . . . 10 .

de Lana Tennis de varias clases . . . 12 .

Camisas de ordelines, popelines y seda de marcas acreditadas y patentadas . . . 10 .

Para vestir bien y barato la Sastrería y Camisería

### Antonio Fidalgo

En prendas confeccionadas de todas clases no buscar más que esta acreditada casa

Artículos de regalos, Viaje, Género de punto y Perfumería

Joaquín Costa, 7.-HUELVA

Es la Casa que mejor Sastre tiene y más barato vende

## HAN PASADO 20 AÑOS

Día 5 de Junio de 1914

Ha sido ya informado favorablemente por el ingeniero portante del Consejo Superior de Obras Públicas, el proyecto de abastecimiento de aguas a esta capital, formulado por el señor Baena. El próximo día 5 se reunirá el pleno del Consejo para despatch definitivamente el expediente, autorizando la ejecución del proyecto.

Según la cuenta de administración de la Junta de Obras de este Puerto, correspondiente al primer trimestre del año actual, los ingresos, unidos a la existencia en Caja el 31 de diciembre del pasado año, sumaron 1.351.465,85 pesetas. Los gastos durante el mismo período de tiempo ascendieron a pesetas 994.402,95, quedando una existencia en Caja para el segundo trimestre de pesetas 352.052,80 pesetas.

Están siendo muy comentadas las recorridas militares firmadas ayer. En el escalón de generales de brigada se abrirán dos vacantes por ascensos, que darán lugar a una combinación de mandos en el Ejército de África. Los periódicos avanzados dicen que es un bofetón que se dá al país, siendo esto la confirmación de que el Gobierno merece la confianza que demanda de los grupos parlamentarios para la solución del problema marroquí.

Con la solemnidad acostumbrada en tales casos se ha celebrado hoy en Palacio el acto de imponer la birreta cardenalicia al arzobispo señor Guisasaola. En la capilla se leyó por el capellán el breve del Papa nombrando cardenal al señor Guisasaola, imponiendo a este don Alfonso la birreta cardenalicia.

Hoy se ha celebrado en Valencia la corrida aplazada del pasado domingo por el percance que sufrió Belmonte en Linares. El cartel que ha sufrido variación lo componen seis toros de Tabernero por los espadas Flores, Paro Madrid y Belmonte. Los dos primeros han estado afortunados en la hora de la muerte, cortando ambos orejas. Belmonte ha ejecutado en su primero una monumental faena no estando muy afortunado con el estoque.

Las cañoneras federales mejicanas han recibido órdenes de concentrarse en aguas de Tampico, para impedir los desembarcos de los rebeldes. Las fuerzas yanquis han cogido en una emboscada a las tropas carancistas de rotándolas y causándoles algunos centenares de bajas.

La libra se cotizó a 26,30 y el franco a 4,90.

#### EN CUARTA PLANA TAURINAS

##### ¿Quiere usted dinero?

Compre Loterías en la popular y acreditada Administración número 2, Almirante H. Piazón número 5, Huelva.

Numerosos premios en todos los sorteos. Para pedidos al administrador

#### UN FOLLETO

Hemos recibido un elegante folleto editado por la Empresa del Cinema Park con el programa de las películas que habrán de exhibirse durante la presente semana.

Dicho folleto, en amena lectura explica los argumentos de las referidas películas, con sugestivos fotogramas.

El folleto se regala en la taquilla del Cinema Park, constituyendo un agradable obsequio.

## Grandes Almacenes SOUSA

### GENEROS PARA VESTIDOS

Sedas estampadas -- Algodones

Percales -- Vuelas

Tobralcos -- Telas de hilo

PRECIOS BARATOS

GUSTO MODERNISIMO

Rogamos a nuestra distinguida clientela que todo aquel que su vale tenga fecha del día 9 de Abril se pase por esta su casa, al objeto de cobrar el importe.

Alcalá, Zamora, 17

HUELVA

#### HUMORISMO EXTRANJERO



EL JOCKEY EN CASA

—Anda, juega un poco a los caballitos con los niños que se divierten.

Ayuntamiento de Madrid

Nuestro Concurso

¡Ojú, que ezagerao!

(CONCURSO DE EXAGERACIONES)

Premio: un magnífico aparato de radio de 5 lámparas

Tenemos fama los andaluces de ser exagerados y en verdad que esto más que una mortificación para nosotros, nos debe dar un tanto de orgullo ya que todas estas exageraciones son productos de la aguda vivacidad que anima el propio temperamento de nuestra raza extremadamente meridional.

Somos exagerados porque sabemos soñar despiertos, porque vemos con los ojos de la cara y los del alma, a través de todas las fantasías, lo que nos hace comprender lo real y lo infinito.

Un hombre exagerado no es un cuentista y si por el contrario un hombre de ingenio y hasta un artista en el arte de mentir sin querer, con gracia casi siempre inimitable.

Por eso en esta ocasión LA PROVINCIA, ciniéndose a la idiosincrasia de este pueblo andaluz de pura cepa, quiere mediante un concurso rendir a la exageración un homenaje, ambientado de gracejo y buen humor, premiando el ingenio, dentro del mejor gusto, con un magnífico APARATO de RADIO.

A continuación publicamos las bases de este concurso con el cupón correspondiente.

BASES

Primera.— Toda exageración ha de ser completamente inédita.

Segunda.— Para tomar parte en este CONCURSO precisa adjuntar con el trabajo el cupón que se publicará diariamente.

Tercera.— Para cada trabajo será preciso un cupón, con el nombre y domicilio del concursante, siendo imprescindible que el trabajo venga firmado con dicho nombre o con pseudónimo.

Cuarta.— Los originales serán publicados por orden de llegada a nuestra Redacción sin preferencia alguna.

Quinta.— Serán retirados todos aquellos trabajos que por atentado al buen gusto o

a la moral o a otras razones no deban tener publicación.

Sexta.— Un jurado que se nombrará al efecto será el encargado de conceder el premio que de ninguna manera quedará desierto.

Séptima.— El fallo del jurado será inapelable.

Octava.— El texto de cada trabajo no habrá de pasar de 100 palabras.

Novena.— Con la antelación oportuna, se anunciará la fecha del cierre del concurso.

Los trabajos se remitirán a la Redacción de LA PROVINCIA en sobre cerrado, haciéndose constar en el mismo Para el concurso de exageraciones.

(6) — ¡Anda niño! ¿Por qué no te pones unas gafas negra pa que te creas que es de noche y te acueste?

(7) — Era un tío tan largo que tenía que dormir liao en un carrete.

(8) Voy a darte una patá, que vas a ir tan alto, que las moscas, van a comerte en el aire antes que caiga y con tanta fuerza, que te voy a empujar en la pared, dejándote un brazo al descubierto para que cuantas veces yo pase, me saludes.

(9) Compare hace 45 años que leo LA PROVINCIA y créame osté, no le he podido cojé una "trola".

(10) Por conducto fidedigno se sabe que entre los zapales de la marisma, ha tenido lugar una reunión clandestina, la junta directiva de mosquitos, de la Sociedad el "Quita sueño".

A esta junta han asistido como delegadas varias pulgas y chinches de las "Casas mal-

éitas" de la ciudad y a pesar de la reserva de los reunidos, se ha podido averiguar que han elevado al Gobierno una respetuosa, pero enérgica protesta, por el empleo sistemático del "Flirt". La reunión terminó dentro del mayor entusiasmo, cantándose al final el himno societario "El zumbido y el pico a zó".

Los de Asalto, siguen la pista.

(11) Contempland' unos ex'ranjeros el monumento a Colón que se levanta en la punta del Cebo, pregunt' uno de ellos al que hacía de Cicerone, que era choquero "nativo".

—Cuánto tiempo tiene?—quiso decir que tiempo llevaba levantado—

Pero el Cicerone sin detenerse, respondió secamente:

—Ma le cuatro siglos, mister.

Le miró el extranjero con extrañeza y fríamente le contestó:

—Usted miente: die año cuando más— afirmó el turista.

—¡Ajá! Me "colao"— se dijo el choquero; pero queriendo mantener su cátedra, le terpuso rápidamente, meistras señalaba hacia la Ráhida—

—No, zeñé, mister: er que usted dice, jaqué. ¡No lo ve que es más chico?

J. y L. V. y D.

LA PROVINCIA

CUPÓN

para el concurso

¡¡OJU, QUE EZAGERAO!!

(Concurso de exageraciones)

D. \_\_\_\_\_

calle \_\_\_\_\_ n.º \_\_\_\_\_

PREMIO:

Un magnífico Aparato de Radio de 5 lámparas, modelo 1934, de la renombrada e insuperable marca COLONIAL (Radio Corporation), de la que es distribuidor exclusivo en España, la casa Radio Saturno, de Barcelona, siendo representante exclusivo en Huelva: Valentín Núñez Romero Castelar, 31 Apartado 84

¿CALLOS?

Usando sólo tres días el patentado

UNGUENTO MAGICO

desaparecen totalmente callos y durezas

ojos de gallo, verrugas y juanetas

Hay muchas imitaciones ineficaces

En todas partes, 1,50 Pesetas.—Por correo, 2 Pesetas

FARMACIA PUERTO

Plaza de San Ildefonso, 5.—Madrid (5)

JESUS DARRIO MAESTRE



Cuide usted su estómago porque es la base de su salud. No hay estómago que digiera mal, si se le ayuda con una cucharada de DIGESTÓNICO.

ESPECTACULOS

CINEMA RABIDA

Estreno de la superproducción Fox "La máquina infernal" hablada en español.

Mañana "La máquina infernal".

CINEMA PARK

Para esta noche se anuncia "Damas en la Prensa". Un drama pasional.

CINE SPORT

"Todo lo condena" película cómica.

Mañana "El Diluvio".

CINE ORIENTE

"Damas del presidio".

Mañana "El carnet amarillo", en español.

Movimiento del Puerto

BUQUES ENTRADOS

Vapor español "Mar Cantábrico" de Valencia en lastre.

BUQUES DESPACHADOS

Vapor inglés "Tintoru Abby" para Newport con mineral.

GUIA DE HUELVA

AGENTE DE ADUANAS, DIEGO PEREZ DOMINGUEZ, sucesor de M. Narváez.—Sagasta, 30.—Huelva.

ACEITES Y GRASAS MINERALES, ALGODONES, PINTURAS Y BARNICES

Rafael Rivero y Compañía Almirante H. Pinzón número 8, Huelva

AGENTE DE ADUANAS.—Manuel García Rodríguez.—Calle Cánovas, 14.

AVISO.—En todas las Expendidurias de Tabacos y Cerillas de esta Provincia, se facilita al Público PAPEL DE FUMAR NIKOLA, con grandes PREMIOS para sus consumidores.

BAR CARMONA.—Cafés, vinos y licor de las mejores marcas.—Ricos, abundantes y variados aperitivos.—Calle Concepción.—Huelva.

SE ARRIENDA local para Garage o Almacén en Alameda Matheson.—Razón BAZAR MASCAROS

CONSIGNATARIO.—LUIS ROMERO. Venta de materiales para minas, ferrocarriles y buques.—Almirante H. Pinzón Huelva

CORREDOR DE COMERCIO JOSE ROMERO VALERO Almirante H. Pinzón, número 3.—Huelva

TORTAS DE ACEITE Y MANTECA SAN LORENZO RIQUISIMAS.—LINA PESETA DOCEÑA.—JOSE MIGUEL

ESPARTERIA Y CORDELERIA de Francisco Chaguaceda Blanco.—Se colocan persianas de madera y fantástica.—La Casa más económica.—Doctor Caldera, 4. (Plaza de Abastos).—Huelva.

GARAGE CARRERA.—Carretera de Gibraltarón, 90.—El más acreditado con magníficas jaulas.

H. DOMINGUEZ.—Amplias habitaciones al exterior.—Magníficos cuartos de baños.—Servicio esmerado.—Capitán Galán número 2.

JOYERIA Y RELOJERIA.—JOSE S. HUET.—Concepción número 9.—Artículos de plata para regalos y preciosidades en artículos de Toledo.

PLATERIA Y RELOJERIA.—Salvador Díaz Ferla.—Ventas a plazo y al contado.—Se compra plata y oro y objetos antiguos.—Continúa la realización de todos los artículos a mitad de su valor.—Ernesto Deligny, 7.—Se necesitan agentes vendedores.

H. LA NUEVA.—Viuda de Terreiro. Castelar número 15.

PRUEBEN MAZAPANES, TURRONES Y ESPECIALIDADES DE PASCUA.—Casa de JOSE MIGUEL

PAPELERIA INGLESA EFECTOS DE ESCRITORIO JOAQUIN COSTA 13.

Bazar Mascarós.-Huelva



APARATO RADIO LA VOZ DE SU AMO El mundo entero está convencido de que esta RADIO es la máxima garantía y supera a todas en PUREZA Y SELECTIVIDAD Ventas a plazos y contado

ANTES DE ENCARGAR

SUS IMPRESOS

CONSULTE A

IMPRENTA VIUDA DE J. MUÑOZ

DESPACHO: Papelería Inglesa TALLERES: Alameda Sundheim Teléfonos 1431-1132



La Unión y el Fénix Español COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS CAPITAL Y RESERVAS: PTAS. 95.325.050'79 Incendios, Vida, Accidentes, Valores, R. Civil, Marítimos Esta Compañía, ha ampliado sus operaciones al ramo de

MERCANCIAS METALICO VALORES IGLESIAS

ROBO

AUTOMOVILES EXPOLIACION, DE COBRADORES ATRACOS, ECT.

Así mismo ha completado la garantía del riesgo de TUMULTO POPULAR Esta poliza cubre todos los riesgos ocurridos en ocasión de motín, tumulto y agitación popular. (Incendio, Robo, Desaparición, Destrucción o deterioro saqueo, pillaje, etc. Agentes en todos los pueblos de la provincia Subdirector en HUELVA: JOAQUIN ARAGON Plaza de las Monjas, 3 — Apartado 135 — Teléfono 1520

La experiencia demuestra que los Chocolates y Dulce MATIAS LOPEZ SON LOS MEJORES DEL MUNDO

LA MODA EN INGLATERRA Y LOS ESTADOS UNIDOS La constituye la famosa goma de mascar FEEN-A-MINT que es un delicioso e infalible laxante a la vez que perfuma la boca y mantiene limpia la dentadura. Todos lo saborean con deleite

## Según los informes aportados por los ministros de Gobernación y Trabajo, en el Consejo de hoy, puede considerarse fracasada, virtualmente, la huelga de campesinos.-La minoría socialista acuerda oponerse a los presupuestos de Marruecos y de Santa Cruz de Mar Pequeña (Ifni) y pedir un aumento en el de Instrucción Pública para que desaparezca el sueldo mínimo de 3.000 pesetas en el Magisterio.

### Los ministros se reúnen en Consejo

**A LA ENTRADA**  
Madrid.—A poco de las diez de esta mañana, empezaron a llegar los ministros al palacio de la Presidencia para celebrar Consejo.  
Ningún ministro hizo al entrar manifestación alguna de interés informativa a los periodistas.  
El Consejo dió comienzo a las diez y media de la tarde.

### La nota oficiosa

**SOBRE LA HUELGA DE CAMPESINOS.—INFORMES DE LOS MINISTROS DE GOBERNACION Y TRABAJO.—DIMISION DEL DIRECTOR**  
Terminó el Consejo a la una y media de la tarde.  
A la salida, el secretario del mismo, ministro de Agricultura, don Cirilo del Río, facilitó a los periodistas la nota oficiosa:  
Lo más saliente de dicha nota es lo que sigue:  
El Consejo conoció los informes que emiten los ministros de la Gobernación y Trabajo sobre el estado en que se encuentran los conflictos sociales, especialmente en lo que respecta a la huelga de campesinos, haciendo hincapié ambos en que las noticias recibidas de la mayoría de las provincias son las que en casi todos los pueblos habían sido retirados los oficios de huelga, presentados por los campesinos, los cuales estaban trabajando normalmente.

### Reunión de la minoría socialista

#### PIDIENDO UN AUMENTO EN EL PRESUPUESTO DE INSTRUCCION PUBLICA EN FAVOR DE LOS MAESTROS

Madrid.—En una de las secciones del Congreso, se reunió la minoría socialista, adoptando diversos acuerdos.  
Entre estos figuran los siguientes:  
Oponerse, en la Cámara a la aprobación de los presupuestos de Marruecos y de Santa Cruz de Mar Pequeña (Ifni).  
Pedir el aumento de 25.000 pesetas, en el presupuesto de Instrucción pública para suprimir los haberes mínimos de 3.000 pesetas en el escalafón del Magisterio.

#### EL PRESIDENTE DE LA FEDERACION DE TRABAJADORES DE LA TIERRA HABLA DE LA HUELGA DE CAMPESINOS

Madrid.—El presidente de la Federación de Trabajadores de la tierra, Lucio Martínez ha hablado hoy con los periodistas acerca de la huelga de campesinos.  
Ha dicho que esta huelga se ha planteado porque no se ha llegado a un acuerdo con el Gobierno, como se esperaba.  
Agregó que donde más alcance tendría la huelga es en la provincia de Córdoba.  
**ASAMBLEA DE VETERINARIOS**  
Madrid.—Hoy ha comenzado la asamblea nacional de veterinarios.  
Asisten numerosos representantes de provincias.  
La sesión de la mañana se dedicó a la presentación y al examen de las credenciales de los delegados.  
Esta tarde, ha continuado sus tareas la asamblea.

### EN ZARAGOZA

Zaragoza.—Apenas si se ha notado el movimiento de huelga porque los trabajos agrícolas están paralizados a causa de las lluvias.  
En varias localidades, han sido retirados los oficios de huelga.

### EN CORDOBA

Córdoba.—El gobernador ha facilitado una nota dando cuenta de que en toda la provincia se trabaja normalmente, siendo completa la tranquilidad.  
También ha facilitado una nota con relación de pueblos en que no hay huelga.  
Estos pueblos son 44.  
En Lucena, ha dimitido el Comité de Huelga.  
Se da el caso de que en la mayoría de los pueblos están trabajando más obreros que en días anteriores.

### MANIFESTACIONES DEL GOBERNADOR CIVIL SOBRE LA HUELGA DE CAMPESINOS

Sevilla.—Al ser recibidos a las dos de la tarde los periodistas por el gobernador civil, este les manifestó que la huelga de campesinos anunciada para hoy, había fracasado casi por completo, siendo contados los pueblos en donde había estallado.  
En Coronil la huelga había sido total, por lo que ha marchado a dicho pueblo un delegado del gobernador para imponer las sanciones a que haya lugar.  
En Morón, Sanlúcar, Peñarol, Llerena y otros pueblos la huelga ha sido parcial.  
Han sido quemadas en Huelva dos máquinas segadoras, practicando la guardia civil varias gestiones que ha dado como resultado la detención del autor del hecho.  
Los campesinos de Morón fueron a la Casa del Pueblo a preguntar si declaraban la huelga y como se les dijera que ellos hicieron lo que tuvieran por conveniente, regresaron al campo, a continuar en sus labores.

### Extranjero

#### INAUGURACION DE UNAS ESCUELAS

Lyon.—Se celebró el domingo la inauguración de las Escuelas que llevan el nombre de Aristides Briand.

#### LA CONFERENCIA DEL DESARME

Ginebra.—Llegó el ministro de Yugoslavia y el exministro español señor Madariaga.  
El objeto del viaje es participar en los trabajos que se realizan sobre el desarme.

#### INAUGURACION DE UN MONUMENTO

París.—El domingo se celebró el acto de inauguración del monumento a Garibaldi y otros, muertos por la causa de Francia.  
Asistió el Presidente de la República, autoridades, muchas representaciones y numeroso público.  
Se pronunciaron discursos alusivos.  
Una hora antes de comenzar el acto se oyó una fuerte detonación de un petardo que por fortuna no ocasionó daño alguno.  
Fue detenido como presunto autor de la colocación del petardo un súbdito italiano.  
No obstante la explosión, el público no abandonó las proximidades del monumento, y el acto se celebró sin más incidentes.

#### UNA CEREMONIA PATRIOTICA EN EL CEMENTERIO DEL PERE LA-CHAISE

París.—En el clásico cementerio del Père Lachaise, se celebró esta mañana con gran pompa la inauguración del monumento a los garibaldinos y voluntarios italianos muertos en las filas del ejército francés durante la Gran guerra.  
En nombre del Comité central de la Acción Francoitaliana, el señor Berenger pronunció un magnífico discurso en el cual hizo el elogio del sacrificio de los italianos muertos por defender a Francia invadida los cuales dieron el ejemplo de esta fraternidad franco italiana puesta al servicio de la gran civilización latina.  
Dijo entre otras cosas que debemos prolongar su obra asociando resueltamente, guiados con una recepción en el Ayuntamiento de independencia nacional y de justicia internacional.  
El señor Rivollet, ministro de Pensiones, habló después en nombre del Gobierno francés y de los ex-combatientes, y pronunció frases de gran elogio para el heroísmo de los garibaldinos y de los voluntarios italianos.  
La ceremonia resultó extraordinariamente brillante.

#### CRISIS VIRTUAL EN RUMANIA

Bucarest.—La crisis política está virtualmente planteada en el país.  
Se han iniciado ya las negociaciones para formar el nuevo equipo ministerial, que tomará posesión del Poder tan pronto como sea oficialmente anunciada la dimisión del Gobierno actual.

### ANTIGUOS COMBATIENTES ITALIANOS. HOMENAJEADOS EN FRANCIA

París.—En París, recibieron los antiguos combatientes italianos las condecoraciones de la toma de armas en los Inválidos.  
Después de la ceremonia fueron obsequiados por la epopeya de los combatientes italianos.

### MUSSOLINI PRONUNCIA UN SIGNIFICATIVO DISCURSO

Roma.—El jefe del Gobierno italiano señor Mussolini, ha pronunciado un discurso sobre política interior y, principalmente, sobre la situación de Italia en el orden económico y financiero.  
En el mencionado discurso declaró francamente que quiere evitar el óxido de capitales.  
Recordó también el plan de obras públicas que se está realizando para animar en lo posible el paro obrero, y los resultados que ha dado hasta el momento presente.  
Anunció que va a ser renovada de un modo radical la flota aérea y que está dispuesto a emprender un plan de vastas construcciones navales.  
Al hablar del problema del mantenimiento de la paz, añadió que Italia desea un largo periodo pacífico, pero que es preciso renovar los armamentos pues, a base de lo que posee actualmente, el país ya no puede resistir la comparación con los que tienen otras naciones, principalmente los Estados Unidos y el Japón.  
Este discurso del Duce, verdaderamente significativo, está siendo muy comentado en Italia y en el extranjero.

### SITUACION SEMANAL DEL BANCO NACIONAL BELGA

Bruselas.—La situación semanal del Banco Nacional de Bélgica, según el balance establecido ayer acusa una proporción de 69,13 en la cobertura oro del franco belga.  
El Banco ha dado a conocer, también, otros datos interesantes sobre el movimiento financiero del país. A fin de mayo último se habían registrado negocios en cheques postales por un total de 336.939 francos; el movimiento de las cuentas corrientes se elevó a 22.060 millones, y el total de ingresos, desde principios del año actual, han suado 113.506 millones.

### NUEVO PRESIDENTE DE LA ASOCIACION DE ESCRITORES BELGAS

Bruselas.—El Comité de la Asociación de Escritores belgas ha elegido presidente al señor Georges Senny, para reemplazar al señor Hubert Krains, que falleció hace poco tiempo.

### BOLSA DE MADRID

COTIZACIONES DE BOLSA DE HOY	
por 100 interior	70,65
Francos	48,40
Libras	36,55
Dólares	63,80
Dólares	7,52

### SE ARRIENDA

casa para industria y vivienda con estantería, toldo en la puerta y foco de luz en la calle Sagasta número 12 (Placeta).  
Darán razón, José Canalejas, 23, bajo.

### MANANA

JUNIO
5
Miércoles

**SANTORAL**  
Santos Norberto, Claudio, Juan Eutorgo, obs., Felipe, Artemio y Amancio.

Sol sale a las 4,45 y se pone a las 19,41.  
Luna sale a las 1,12 y se pone a las 15,20.

Duración del día, 14 h. 57 m.  
**PREDICCIÓN ASTROLÓGICA**  
Los nacidos en este día tendrán una imajación sin juicio.

### "A LAS"

**EMPRESA ANUNCIADORA**  
Proyectos y presupuestos gratis  
Publicidad en todos los sistemas  
Carrera de San Jerónimo, 4 pral.  
MADRID

**LA PROVINCIA publica**  
durante la semana amenas e interesantes secciones

### Nuestras entrevistas con el gobernador civil

Al recibir hoy a los periodistas el gobernador interino, señor Valdés, les manifestó que no tenía noticias sobresalientes que comunicarles y que en toda la provincia reinaba tranquilidad.  
Agregó que tenía adoptadas todas las medidas para garantizar la libertad del trabajo en el campo, disponiendo de numerosos elementos de transportes, para caso necesario y en virtud de ofrecimientos hechos por los propietarios de coches de todas clases, tanto de la capital como de los pueblos, en casi todos los cuales ni se habla siquiera del señor Valdés—de huelga.  
Solamente en Trigueros, Cumbres de Enmedio, Paterna y La Palma hay huelga parcial de campesinos.  
El gobernador terminó diciendo que el gobernador propietario, señor Ferraud, llegaría a Huelva pasado mañana a las once.

### MONOLOGOS

Para señoritas y caballeros, propios para representar en veladas, escuelas, salones y tertulias particulares. Cuarenta títulos diferentes. Precio de cada ejemplar 0,50 céntimos. En cada pedido de 20 se rebaja el diez por ciento.  
Hay también diálogos y sainetes.  
Los pedidos, con el importe en letra de otro Mutuo o en sellos de correos de 25 céntimos, se harán al señor secretario de la Academia provincial de Declamación calle de Zorrilla, número 2, Málaga.

### ¡¡¡ ATENCION !!!

El Panorama de Jerusalén llega hoy a esta ciudad, al Paseo de Santa Fe, para ser expuesto al público el día 9, sábado y después de recorrer casi la mitad de España. El público podrá apreciar las 600 figuras en movimiento, representando la vida de Cristo. Es una novedad en todo el mundo.

**El ahorro, virtud en el niño para su vejez y virtud en el hombre para su descendencia y bien propio.**  
**El Banco Internacional de Industria y Comercio**  
con sus  
**Libretas de Ahorro, les ofrece el medio seguro de conseguir su fin abonándole el 3 y medio por 100 de interés anual.**  
Este Banco realiza toda clase de operaciones bancarias.

### Ferrocarril de Zafra a Huelva

#### AVISO AL PUBLICO

**Viaje de excursión a la Sierra**  
Para facilitar al público de Huelva, como asimismo al de Gibralfón, nueva ocasión que le permita visitar los pueblos de la Sierra enclavados en la zona de este Ferrocarril, y disfrutar de sus bonitos lugares y bellos paisajes, esta Compañía verificará el DOMINGO próximo, día 10 del corriente mes de Mayo un TREN ESPECIAL DE EXCURSION, para el que expondrá billetes de ida y vuelta en SEGUNDA Y TERCERA CLASE, a precios sumamente económicos.  
Para más detalles y condiciones del viaje véase los carteles anunciados en las estaciones de Huelva y Gibralfón.  
Huelva, 5 de junio de 1934.

### Bajó el café

DELICIOSO (Especialidad) Ptas. 10,80 kilo	
CARACOLILLO	9,30
PUERTO RICO	9,60
HACIENDA SUPERIOR	9,00
HACIENDA NATURAL	8,25
TORREFACTO EXTRA	8,65
TORREFACTO SUPERIOR	7,80
TORREFACTO PRIMERA	6,95

Precios para ventas al contado en mostrador, calle ALMIRANTE H. PINZÓN, 18.  
Se compra oro para pagos de Aduanas  
**GRAN TOSTADERO DE CAFÉ**  
Importador Directo  
**TORONJO**

**El ahorro, virtud en el niño para su vejez y virtud en el hombre para su descendencia y bien propio.**  
**El Banco Internacional de Industria y Comercio**  
con sus  
**Libretas de Ahorro, les ofrece el medio seguro de conseguir su fin abonándole el 3 y medio por 100 de interés anual.**  
Este Banco realiza toda clase de operaciones bancarias.

### Noticias de provincias

#### LE ATRACAN ROBANDOLE MIL PESETAS

Valencia.—Esta mañana, cuando se dirigía al Molino de Grao y Vidal, sito en el barrio del Merino del Cabañal, para efectuar unos pagos y compras, atracaron a Esteban Ballester Royo dos individuos que le amenazaron, pistola en mano, apoderándose de mil pesetas que llevaba Esteban.  
Los atracadores se dieron a la fuga.

#### SE INAUGURA UNA EXPOSICION

Vigo.—Se inauguró la exposición de trabajos realizados durante el curso que finaliza por los alumnos de la Escuela de Artes y Oficios.  
Está siendo muy visitada.

#### Ultimas noticias de la huelga de campesinos

**EN VALENCIA**  
Valencia.—Se considera fracasada la huelga de campesinos.  
La cosecha de cereales es muy escasa.

**EN TERUEL**  
Teruel.—El gobernador civil ha manifestado que las noticias que tiene son que solamente se ha planteado la huelga en los pueblos, sin registrarse incidentes.  
Han sido enviados retenes de Asalto a aquellos pueblos donde existe el paro.

**EN ALICANTE**  
Alicante.—Según informes recibidos en el Gobierno civil, resulta que el movimiento huelguístico ha fracasado en esta provincia. Solo en dos pueblos se ha ejercido alguna que otra coacción.

## ¿VITRAUPHANIE?

Es el papel ideal, que se pega en los cristales para hacerlos opacos y evitar el reflejo de la luz

GRAN SURTIDO EN COLORES Y DIBUJOS

### PAPELERÍA INGLESA

---

# CONTINENTAL

LA UNICA MAQUINA DE ESCRIBIR



## TOROS EN ARANJUEZ

Aranjuez tiene para mí especiales encantos. Los maravillosos jardines de umbrías espesas, están llenos de gente, hoy, día de San Fernando, patrón del pueblo. Es muy difícil encontrar una entrada para los toros. La pugna Ortega Laserna es indudable que interesa y da calor a la afición. Se traduce en apasionadas discusiones que se escuchan por doquiera. Ortega será malo o bueno según se mire, pero lo que es de toda evidencia es que si no fuera por el hoy, como los demás días en otras plazas, la gente no iría a los toros. No hace mucho, en este delicioso pueblo, torearon Laserna, Gallardo y Colomo y cualquiera de ellos hubiera podido decir aquello de "la música y acá". Tal fue la falta de animación en la plaza.

A las cuatro y media de la tarde hora de comenzar la corrida, la plaza ofrece un grandioso y abigarrado aspecto. Junta a mujeres güipás y bullidores, castellanos de tierras de pan llevar, de tez terrosa como sus pezuñas, que en su sobriedad de privaciones aldeanas, gritan, protesta contra el lujo de Madrid. Los amigos del abono madrileño se saludan. Los partidarios de uno y otro torero, agrupados, esperan los acontecimientos. Como figuras señeras: el hermano de Ortega, alcalde de Borox, y el presidente de la "Peña Laserna" de Aranjuez detrás de un gran cartelón alusivo a su presencia. Por el aire el zumbido de las grandes tardes a que ya estamos desacomodados en esta época en que se vá a la plaza en "Metro".

En medio de una gran ovación hacen el pasee las cuadrillas. Pepe Paradas, banderillero de Laserna, termina de fumar su puro el romper la formación, durante la ceremonia del cambio de capotes.

Va a ser preciso el escribir un tratado de Urbanidad para uso de los toreros. Tiene más importancia el ceremonial de lo que al profano pudiera parecer para que se puedan ver esas faltas de respeto con tranquilidad.

Los toros, del marqués de Albaida, al mismo tiempo, empresario, fueron bravos o mejor dicho bravucones a excepción del lidiado en tercer lugar que fué mansísimo. En donde lucieron más fué en su pelea con los montados; se metían por debajo del paio para llegar con codicia a los caballos, dándose en la pelea. Para los toreros excelentes. Esos toros que hacen pensar a uno que ha hecho el primo con no haber sido torero. Colomo, con su supina ignorancia demostró hasta la saciedad que era imposible pudiesen coger, por lo extraordinariamente noble y dóciles que fueron.

Ortega es un torero corto, con defectos gravísimos para una figura que pretende ser la de una época, pero es un torero con un valor extraordinario que unido a sus facultades portentosas—gran robustez y fortaleza en las piernas y en la cintura—torca desde un terreno que desde Belmonte aquí no ha pisado nadie. En ese terreno tomó al cuarto toro, magnífico ejemplar, y sin cul-

darse de que embestia con la cabeza muy alta le hizo una gran faena de muleta. Comenzó con un pase de cabeza a rabo, siguió con los suyos sobre la derecha y luego con la muleta en la izquierda dió cuatro naturales, en alguno de ellos tuvo los pitones en la cara, cuyo principal mérito fueron el sitio desde que los dió. ¡Es valiente, muy valiente! Adornos de buena ley. Media estocada, una entera y apoteosis final. Fuera de eso no hizo nada de verdadero mérito. Con el capote estuvo borrado toda la tarde. ¡Ni un solo quite! Lidiando los toros tampoco se distinguió. Todo lo contrario. El primer toro salió muy bien y terminó gapeando. Como le tereó con gavas y desde muy cerca se le aplaudió. Luchó muy bien con él en el último tercio pero el toro era una lucha en la que hay que vencer siendo artista y eso le faltó en ese toro.

A Victoriano de Laserna es la vez que le he visto mejor. A su primer toro no le hizo nada de particular con la muleta, aunque comenzó muy bien, porque la gente en gran gritería, estaba pendiente del picador Aldeano que actuó muy mal hasta que le obligó a abandonar la plaza. En su segundo, que bñó a su pena, dió seis o siete muletas con la derecha de una gran suavidad y elegancia y cuando parecía que iba a seguir tan gran faena se llevó al toro corras de tirón al centro de la plaza y allí se dedicó a machetarlo para poder tocarle un pitón: absurdo. En aquellos pases tardeos de plástica belleza yo me acordaba mucho de nuestro compañero en esta página taurina y gran amigo Don Pepe, un buen escritor como dibujante, pues Laserna es torero de dibujantes más que de aficionados a la fiesta. Solo un tan buen aficionado como el insigne Andrés Martínez de León no se ha dejado vencer por el dibujante, y tiene el verdadero concepto de Laserna. Sus dibujos de la última feria sevillana son un testimonio.

Con la capa, lo de siempre. Más de dibujante y nada de torero. Mi compañero en esta excursión a quien imita en esa suerte. Rafael Dutras "Llapisera", se molestó mucho por ese mismo modo de hacer con el capote que tienen él y Victoriano y tiene muchísima razón para ello, pues no es justo esa distinta valoración que el público da a las mismas cosas. Victoriano practica esa suerte con trampa evidente. Toda suerte tiene que tener para ser estimable tres tiempos, a saber: citar, cargar la suerte y rematarla. Al iniciarla el torero ha de estar en el centro de la suerte, es decir que se confundan los terrenos que deben guardar, respectivamente, el toro y el torero. Citar, que es fijar el toro en el engaño, para en cuanto arranque quitarlo del cuerpo, echarlo fuera y señalarle un terreno y una salida, que es lo que se llama "cargar la suerte", y conseguido eso dejar el toro a la distancia conveniente que es "rematar" el lance. ¡Si Laserna no se cuadra con el toro, como es posible valorar su veróni-

ca! ¡Si Laserna no está en el centro de la suerte en ningún momento y si se limita a pasarse el toro por un costado—por el mismo sitio de cite—como se va a decir que carga la suerte! ¡El arte de torrear tiene sus valores fundamentales que no se pueden olvidar por cosas más o menos bonitas! Colomo no sabe que el torrear se basa en el siguiente axioma: "el toro bravo acomete siempre al objeto o bulto más cerca-

## CARTA ABIERTA

Madrid, 31-5-1934.  
Sr. D. Antonio Fuentes.

Sevilla.

Querido Antonio: Me dicen hoy tu comentario a mi artículo publicado con motivo del aniversario de José el Gallo. Exactamente ha llegado así a mí: "No está mal, pero se le han olvidado muchas cosas". El tener olivios es condición de los humanos, pero creo que no se me olvidó nada. Al escribirlo yo me refería a una época que no es la de nuestra juventud por eso no recordo que aquel fué "El Gordito" el que inventó el quiebro con banderillas fuistes tú el que marcaste todas las posibilidades de esa suerte. Que te preparabas solo el toro, como luego hizo José Recuerdo perfectamente que tú quebrabas a casi todos los toros, cuando antes solo se intentaba con los puros y de clara arrancada. Para ello les

alegrabas andando de espaldas y cuando habías ganado suficiente distancia arrancabas hacia el toro a la carrera y la res, viéndose venir encima al enemigo, arremetía, paró cote entonces tú, rematando la suerte como de ordinario. Y toda esa preparación la hacías tú, haciendo que todos se fueran, no al estrito, sino al callejón, sin otra defensa ni ayuda que tus facultades y conocimiento. De esa ganancia tuya da fe ese costurón de tu pierna con que un toro subrayó tu hombría en la plaza de Zaragoza. Tu sabes lo que significa ese toro: solo en ese tercio. Por eso entenderás el mérito de José que yo señalaba en su aniversario. Me alegra que haber tenido ocasión de proclamar el precursor de José, aunque todos los buenos aficionados lo recordaran sin duda.

Un fuerte abrazo de tu viejo amigo,  
DON TERTULIANO

## CAZA Y PESCA

En la última corrida de toros celebrada en la plaza madrileña, la corrida de las misas, dice en "La Nación" su crítico taurino Chavito:

"El señor Sánchez Gracia apartó a los toros que necesitaban castigo, y alivió a los que carecían de fuerza. Es un presidente que se sabe el reglamento". Dice el artículo 53: El presidente ordenará se pongan banderillas de fuego a las reses que no reciben en toda regla cuatro puyazos, salvo casos excepcionales en que por exceso de castigo sufrido por éstas, convenga disminuir dicho número.

Esto es lo que dice, efectivamente, el reglamento, pero el reglamento de 1923! Por que el vigente, el de 22 de julio de 1930, dice que "se pongan banderillas de fuego a las reses que no reciben en toda regla cuatro puyazos". Resulta, pues que los señores Gracia y Chavito ignoran el reglamento que se señala "se entenderá inmediatamente des-

cuatro años se van a cumplir de que existe un reglamento y no será a los dos osado decir que de saberlo ha llegado el momento. Sigamos con el mismo tema, pues a lo que parece los críticos madrileños no se han enterado que se ha publicado el reglamento del año 1930, el cual estatuye en su artículo, 27, que el peso mínimo de los stoors que se señala "se entenderá inmediatamente des-

ca! ¡Si Laserna no está en el centro de la suerte en ningún momento y si se limita a pasarse el toro por un costado—por el mismo sitio de cite—como se va a decir que carga la suerte! ¡El arte de torrear tiene sus valores fundamentales que no se pueden olvidar por cosas más o menos bonitas! Colomo no sabe que el torrear se basa en el siguiente axioma: "el toro bravo acomete siempre al objeto o bulto más cerca-

pués de efectuado el arrastre, la res entera en desangrar". Pues bien, Jerezano en "Esco", al dar cuenta de la pequeñez de los toros lidiados en la plaza de Tetuán por Herrera y Ortega, dice que el remedio es sencillo "que se establezca la báscula y se pesen en vivo los toros como ordena taxativamente el reglamento".

El amigo "Jerezano" nos ha de perdonar lo que se ha colado lo cual no es de extrañar. En el "ABC" madrileño escribe Eduardo Palacio: Palomino tomó los palos y clavó, al cambio, tres soberbios pares". Que los toreros ignorantes y los malos aficionados llamen cambio al quiebro no es de extrañar, pero que confunda el quiebro con el cambio un crítico de la categoría de don Eduardo Palacio es imperdonable. Creemos será un lapsus calami, porque no queremos pensar ignore la distinción que señalan todos los manuales de Tauromaquia, entre ellos el Catecismo taurino del inolvidable redactor de "ABC", maestro "Dulzaras".

Quiebro con las banderillas cambio con capa y muleta nos saca de nuestras casillas que Palacio no lo sepa. EL MAESTRO CIRUELAS

no, y al que se mueve, con preferencia al que está quieto" ¡Dio, quisiera que el espíritu de conservación le proteja y que las únicas consecuencias de esa ignorancia sean el unir las broncas y el consiguiente no vestirse de torero! En Aranjuez no le atrevió un toro la espalda porque hay providencia.

De venta en Farmacias y Droguerías  
31 de mayo 1934.

## LA TEMPORADA MADRILEÑA

### Crónica semanal

#### PRESENTACION DE BORRALLO

En la novillada del día 21 hizo su presentación ante el público madrileño un mucnadero sevillano cuyo nombre nos era desconocido por completo. Lo que parece esta corrida era la tercera en que actuaba con picadores, lo cual demuestra la escasa importancia a que ha llegado la plaza de Madrid con la "Organización Pagés. Tomás Borrallo, de elevada estatura y desgarrado porte, demostró una gran ignorancia en actuación. Valentín y tenerario, logró con tanta oreja de su primer enemigo por una faena de muleta torpona, aunque plena de arrojo, y un estocazo de aceptable ejecución. Al comenzar a trostear al último de a tarde fué rogado y pasó a la enfermería con un varetazo en el bajo vientre.

El Niño de la Alhambra tuvo una actuación menos que mediana. Su trabajo gris y vulgar, sin un destello de arte ni valor, pasó sin pena ni gloria, sin lograr arrancar una ovación en los tres novillos que estocó.

Tampoco el otro espada, el catalán José Chalmeta, consiguió cuajar el éxito que prometía el alboroto que provocó al torrear de capa a su primero, al que dió varias verónicas excelentes y en un quite varias chucuelinas primorosas que arrancaron sensaciones y formidables ovaciones. A esto se refirió la labor del catalán que ya no hizo en el resto de la corrida nada digno de mención ni aplauso.

Se lidiaron cinco novillos de Gabriel González y uno de José de la Coba. El del ganadero cordobés fué bravo. Los salmantinos, no mal presentados dos de ellos terciaditos dieron buen juego.

Debutaron en Sevilla el 23 de junio de 1912, con reses de Moreno Santamaría, los novilleros Limeño y Jaspelito.

El año 1927 hicieron su presentación en la plaza de Madrid, como matadores de novillos: Ramón Corpas, José Avía, Carratala, Dominguín Chico, Mariano Rodríguez, Palmeño, José Pineda, José Baquet, Epifanio Bulnes, José Pastor, Pérez Soto, Blancuito, Pepe Maera y Pinturas.

El 15 de junio de 1916, torearon en Sevilla Tello, Hipólito y Manuel de los Ríos seis novillos de don Manuel Rincón, que hizo su presentación en el coso del Baratillo como ganadero de reses bravas, obteniendo un gran triunfo, descolando el célebre bicho "Palmero", que tomó ocho varas con

#### LA NOVILLADA DEI CORPUS

Como consecuencia de haber sido suspendidos en sus funciones dos veterinarios que rechazaron en la corrida anterior dos novillos, por su escaso trapío, y que luego fueron lidiados por haber sido aprobados en el segundo reconocimiento, hecho ante la presencia de la "autoridad competente", votados en esta tarde tres becerros y tres novillos. Los primorosos, que fueron protestados por el público, no cumplieron reglamentariamente con los caballos y hubo asimismo que aligerar el tercio de banderillas. Los seis resultaron bravetes y no presentaron dificultades para los matadores.

Ni Borrallo, más ignorante e inhábil que el día de su presentación, ni "El Soldado" de tan escasos recursos, tan carente de dotes toreras, que únicamente logró arrancar aplausos con los garafillos, con los cuales muéstrase fácil y vistoso, lograron alegrar el ánimo de los espectadores.

El éxito unánime y clamoroso fué para el otro espada, primero de la terna, Miguel Palomino, uno de los novilleros más cuajados y completos de la hora presente. Torero de buen estilo, conocedor de la lidia, para él fueron las ovaciones: de la tarde, por su dominio, arte y valentía. Realizó con el cuarto una gran faena de muleta, de excelente factura y llena de arrogancia, que le valió con toda justicia la oreja, después de una magnífica estocada. A este novillo había banderilleado superiormente al quiebro, realizando una suerte en los medios de la plaza. Dirigió bien la lidia, ejecutando con el capote, a lo largo de su trabajo lances muy estimables, con sabor de torero fino y entonado. En suma, un lisonjero triunfo.

Madrid, 1 de junio de 1934.

#### Fichas de archivo

En la temporada de 1932 recibieron la alternativa los siguientes novilleros: Alfredo Corrochano, en Castellón de la Plana; Juli Estudiante, en Valencia; Chiquito de la Audiencia, en Ciudad Real; Melchor Delmo, en Palma de Mallorca; Maravilla, en Santander; Luciano Contreras, en Cuenca; Félix Rodríguez II, en Zamora; y José Gallardo, en Barcelona.

La presentación de Juan Belmonte en la plaza sevillana, en novillada con caballos, tuvo lugar el 21 de julio de 1912, con ganado de Tovar, y Larita y Posada de compañeros. En novillada sin picadores había debutado en el coso del Baratillo el día 21 de agosto de 1910, en compañía de Pili y Bombita IV, en la muerte de sus bichos de don José Vázquez, de Papillo.

magnífica codicia y estilo por siete caídas y mató seis caballos.

Se ha trazador el día 21 de junio de 1934, celebrando como su cumpleaños Orden de la Audiencia.

Artículo de la Audiencia y el extrajudicial en el caso de Belmonte, que de efecto de la Audiencia se fue ag.

Artículo de la Audiencia y el extrajudicial en el caso de Belmonte, que de efecto de la Audiencia se fue ag.

Artículo de la Audiencia y el extrajudicial en el caso de Belmonte, que de efecto de la Audiencia se fue ag.

ELIXIR ESTOMACAL

# SAIZ DE CARLOS

ESTÓMAGO INTESTINOS

EL MEJOR PURGANTE AGUAS DE JABÓN DE SALES DE CARABAÑA

Medicinal y de tocador.-El mejor para las afecciones de la piel

Pedidos: Hijos de R. J. Chávarri, Antonio Maura, 12 Madrid.

Pastillas pequeñas, 80 céntimos. Pastillas grandes, 1,25 pesetas.

## MORRISON Y HASELDEN

HUELVA

Dirección telegráfica MORRISON Teléfono 1315

Almacenes de Metales y Materiales para Minas y para Construcción

VIGAS, CHAPAS, LINGOTES DE FUNDICION, ACERO PARA BARRERAS, TUBOS, ACCESORIOS, TORNILLOS, REMACHES, ENVASES DE ALUMINIO PARA CONSERVAS

VAGONETAS, CARRILES, CABLES, ALGODON, SACOS, ACEITES

INSTALACIONES DE AIRE COMPRIMIDO DE TODAS CLASES

Cemento REZOLA Plomo "LA CRUZ"

Carbones y Cok Duro-Felguera

AGENTES DE ADUANAS CONSIGNATARIOS DE BIQUER

### SEÑORAS:

El Flujo y Enfermedades de la Matriz

Se curan con las irrigaciones del **Dr. VALLEY**